



# FESTIVAL DELLE NAZIONI

56<sup>a</sup> EDIZIONE  
OMAGGIO ALL'ITALIA

CITTÀ DI CASTELLO  
23 AGOSTO  
7 SETTEMBRE 2023



La 56ma edizione del Festival delle Nazioni è dedicata all'Italia e si inquadra nel progetto triennale, iniziato con la scorsa edizione, che vede esplorare la cultura musicale di nazioni che lasciarono una eredità culturale e linguistica nei territori conquistati nel periodo coloniale. Per quel che concerne l'Italia fu un periodo di produzione musicale in parte rimosso nella nostra memoria collettiva, in quanto celebrativo di avventure coloniali che per la loro crudezza stesero un'ombra sulla storia dello Stato italiano. Anche per questo la produzione musicale, che vide coinvolti tutti i più grandi compositori italiani - tranne pochissime eccezioni - che agirono fra le due guerre, è rimasta finora poco esplorata. Nel decennio precedente alla Seconda Guerra mondiale furono organizzate numerose manifestazioni e concorsi cui parteciparono sia come compositori che come giurati i più importanti autori italiani: Alfano, Cilea, Zandonai, Pedrollo, Malipiero, Pizzetti, Mascagni ed altri, con musiche per film, brani sinfonici e cameristici dai titoli suggestivi echeggianti immagini e avventure, in realtà poco gloriose, che comunque rimangono interessanti dal punto di vista storico e linguistico. Vi saranno anche testimonianze musicali e letterarie della resistenza etiopica dell'epoca, e un originale concerto di musica reggae di Alborosie, interprete italiano di questo genere musicale, riconosciuto internazionalmente che ci porterà a conoscere la cultura rastafari che si ispira proprio all'eroe della resistenza al colonialismo, Hailé Selassié. Il secondo filone su cui si dipana la programmazione di quest'anno riguarda invece i giovani interpreti italiani che si stanno affermando a livello nazionale e internazionale, come Alexander Gadjevič (di Gorizia) vincitore del secondo premio al famosissimo Concorso Chopin di Varsavia nel 2021 e il violinista Giuseppe Gibboni (di Salerno) vincitore del Premio Paganini nel 2021. Accanto a loro ascolteremo nuovi talenti, promettenti brillanti carriere, che si esibiranno in un repertorio romantico e tardo romantico italiano ed europeo.

Aldo Sisillo  
*direttore artistico Festival delle Nazioni*

P R O G R A M M A

**MERCOLEDÌ 23 AGOSTO ORE 21.00**

Città di Castello, Chiesa di San Domenico

## **SIGNORELLI E PERUGINO, L'ARTE GENTILE E L'ARMONIA SPLENDIDA**

**ENSEMBLE MICROLOGUS**

**Patrizia Bovi** canto, arpa

**Gabriele Russo** viola da braccio, lira da braccio, ribeca, liuto

**Goffredo Degli Esposti** flauti diritti, zufolo e tamburo, cornamusa

**Enea Sorini** canto, dolcimele, percussioni

**Crawford Young** liuto

**Katerina Ghannudi** canto, arpa

musiche di Alexander Agricola, Josquin des Prez, Domenico da Piacenza e anonimi dai manoscritti Banco Rari 229 (Firenze, Biblioteca Nazionale Centrale), Montecassino MS 871 (Biblioteca dell'Abbazia) e altri

**in occasione del 500° anniversario della morte di Pietro Perugino e di Luca Signorelli**

**GIOVEDÌ 24 AGOSTO ORE 18.00**

Città di Castello, Chiesa di San Domenico

## **CONCORSO NAZIONALE ALBERTO BURRI PER GRUPPI GIOVANILI DI MUSICA DA CAMERA**

**VI edizione - 23 e 24 agosto 2023**

concerto dei finalisti

## GIOVEDÌ 24 AGOSTO ORE 21.00

Sansepolcro, Cortile Santa Chiara

### INQUIETUDINI RUGGENTI Il primo colonialismo italiano

testi a cura di **Caterina Casini**

e **Fabio Mangolini**

ricerca storica **Michele Casini**

musiche di **Mattia Novelli** in prima esecuzione assoluta, commissione Festival delle Nazioni

**Caterina Casini** e **Fabio Mangolini** voci recitanti

**Paolo Vaccari** flauti

**Gianluca Piomboni** clarinetti

**Catherine Bruni** violoncello

coproduzione Festival delle Nazioni

e Associazione Culturale Laboratori Permanenti

in collaborazione con Fondazione Archivio Diaristico Nazionale di Pieve Santo Stefano

## VENERDÌ 25 AGOSTO ORE 21.00

Città di Castello, Chiesa di San Domenico

### L'ITALIA TRA LE DUE GUERRE Futurismo e passatismo

#### UMBRIAENSEMBLE

**Angelo Cicillini** violino I

**Cecilia Rossi** violino II

**Luca Ranieri** viola

**Cecilia Berioli** violoncello

**Marco Venturi** corno

**Claudia Giottoli** flauto

**Christian Schmitt** oboe

**Giacomo Margaritelli** clarinetto

**Salvatore Oriti** fagotto

**Alessandra Gentile** pianoforte

FRANCESCO BALILLA PRATELLA

*Giallo pallido* op. 39 per quartetto d'archi

ALFREDO CASELLA

*Barcarola et scherzo* op. 4 per flauto e pianoforte

GIACOMO PUCCINI

*Crisantemi* elegia op. 20 per archi

FRANCO CASAVOLA

da *Prigionieri e vulcani*: Intermezzi per trio con pianoforte

PIETRO MASCAGNI

da *Cavalleria rusticana*: Intermezzo

FRANCESCO BALILLA PRATELLA

da *Per un dramma orientale* op. 40 per quintetto di strumenti a fiato, quartetto d'archi e pianoforte: Preludio

Danza dei serpenti

## SABATO 26 AGOSTO ORE 18.00

Umbertide, Museo di Santa Croce

### NOVECENTO ITALIANO

**Yuliya Poleshchuk** soprano

**Tamari Kirakosova** mezzosoprano

**Anzor Pilia** tenore

**Valeria Picardi** pianoforte

DOMENICO ALALEONA

da *Canti di maggio*:

Lia

Matelda

(testi di Dante dal *Purgatorio*)

MARIO CASTELNUOVO TEDESCO

*Quattro sonetti da «La Vita Nova»* op. 41

Cavalcando l'altr'ier per un cammino

Negli occhi porta la mia donna Amore

Tanto gentile e tanto onesta pare

Deh, peregrini che pensosi andate

(testi di Dante)

OTTORINO RESPIGHI

*Canzone* nell'opera comica *Re Enzo*

(testo di Alberto Donini)

MARIO CASTELNUOVO TEDESCO

da *Quattro scherzi per musica di Messer Francesco*

*Redi: La pastorella*

(testo di Francesco Redi)

ILDEBRANDO PIZZETTI

*Oscuro è il Ciel*

(testo di Giacomo Leopardi, dal greco di Saffo)

MARIO CASTELNUOVO TEDESCO

*L'infinito* op. 22

(testo di Giacomo Leopardi)

SANDRO FUGA

*Danza selvaggia* per pianoforte

ELENA BARBARA GIURANNA

*Canto arabo*

(testo anonimo)

MARIO PILATI

*La tartaruga*

(testo di Trilussa)

ALFREDO CASELLA

*Quattro favole romanesche* op. 38

*Er coccodrillo*

*La carità*

*Er gatto e er cane*

*L'elezione der presidente*

(testo di Trilussa)

dal balletto *La giara: Nta villi evalli*

e 'nta voscura funni

NICOLA GIANNELLI

*Ewiva 'a tessera*

MIMÌ GIORDANO

*'E ssanzione*

(testo di Vincenzo Morvillo)

MARIO PILATI

da *Echi di Napoli: Tammurriata*

in collaborazione con Accademia d'Arte Lirica di Osimo

**SABATO 26 AGOSTO ORE 21.00**

Montone, Chiesa di San Francesco

**ARMONICI RESPIRI**

**SIRIUS ACCORDION TRIO**

**Michele Bianco, Alberto Nardelli, Pietro Secundo**

fisarmoniche

PETRI MAKKONEN

*Longing for Primitivity*

KRZYSZTOF OLCZAK

*Maestoso mesto*

ALFRED SCHNITTKE

*Hommage a Stravinsky, Prokof'ev e Šostakovič*  
trascrizione di Vladimir Zubitsky/Germano Scurti

KIMMO HAKOLA

*Ararà*

GYULA BÁNKÖVI

*Dissoluzioni*

ALFRED SCHNITTKE

da *Revis Fairy Tale:*

Overture

The Clerks

The Ball

The Great coat

Polka

VYACHESLAV SEMENOV

*Toccata barbara*

**DOMENICA 27 AGOSTO ORE 18.30**

San Giustino, Cortile Castello Bufalini

**SERENE OMBRE**

**TRIO AEONIUM**

**Cristina Papini** violino

**Silvia Maria Gira** violoncello

**Andrea Napoleoni** pianoforte

LUDWIG VAN BEETHOVEN

Trio per pianoforte, violino e violoncello op. 70 n. 1

*Geister-Trio*

ALFREDO CASELLA

*Sicilienne et Burlesque* op. 23b

MAURICE RAVEL

Trio per pianoforte, violino e violoncello op. 67

ADA GENTILE

*Serene ombre*

GIROLAMO DERACO

*Aquarius*

prima esecuzione italiana

## GIOVEDÌ 27 AGOSTO ORE 21.00

Città di Castello, Formula Uno Disco

### ALBOROSIE & SHENGEN CLAN

#### DESTINY TOUR

## LUNEDÌ 28 AGOSTO ORE 21.00

Città di Castello, Chiesa di San Domenico

### IL SUONO ITALIANO DA BACH

#### A SCHNITTKÉ

Giuseppe Gibboni violino

JOHANN SEBASTIAN BACH

Sonata per violino n. 1 in sol minore BWV 1001

NICCOLÒ PAGANINI

da 24 Capricci per violino:

n. 1 in mi maggiore *L'arpeggio*: Andante

n. 5 in la minore: Agitato

n. 13 in si bemolle maggiore *La risata del diavolo*:

Allegro

n. 15 in mi minore: Posato

n. 21 in la maggiore: Amoroso - Presto

n. 24 in la minore: Tema con variazioni (Quasi presto)

EUGÈNE YSAÏE

Sonata n. 6 in mi maggiore op. 27

ALFRED SCHNITTKÉ

*A Paganini*

## MARTEDÌ 29 AGOSTO ORE 18.00

Monte Santa Maria Tiberina, Castello Bourbon del Monte

### UNO SGUARDO AL PASSATO

#### TRIO RIGAMONTI

Mariella Rigamonti violino

Emanuele Maria Rigamonti violoncello

Miriam Rigamonti pianoforte

GIORGIO FEDERICO GHEDINI

Sette ricercari per pianoforte, violino e violoncello

FRANCESCO CERRATO

Sette ricercari per pianoforte, violino e violoncello dedicati al Trio Rigamonti prima esecuzione assoluta

FELIX MENDELSSOHN BARTHOLDY

Trio op. 49 in re minore n. 1

## MARTEDÌ 29 AGOSTO ORE 21.00

Città di Castello, Chiesa di San Domenico

### MAQEDA

#### ATSE TEWODROS PROJECT

Gabriella Ghermandi voce e narrazione

Abu Gebre Keto washint (flauto di canna di fiume, strumento tradizionale etiope)

Anteneh Teklemariam Barago kitar acustico ed elettrificato (lira tradizionale etiope)

Fabrizio Puglisi pianoforte acustico e fender rhodes  
Tommy Ruggero batteria e percussioni dell'Africa dell'Ovest

Misale Legesse Muleta kebero (batteria tradizionale etiope)

Camilla Missio basso elettrico

Endris Hassen Ahmed masinqo (violino monocorde, strumento tradizionale etiope)

*Hagere Bete* (La terra d'Etiopia è la mia casa)

*Kotilidda* (Colonna portante della casa, madre)

*Set Nat* (È femmina)

*Maqeda* (nome etiope della regina di Saba)

*Hendeke* (dedicato alle regine Candace

del regno di Meroe)

*Saba*

*Baranche* (Rispetto per le madri del mondo)

*Mela Mela* (Dammi la soluzione alle nostalgie)

*Boncho* (Rispetto per le madri)

progetto in prima italiana

## MERCOLEDÌ 30 AGOSTO ORE 21.00

Città di Castello, Chiesa di San Domenico

### VECCHIA ITALIA

#### La musica italiana degli anni

#### '30 '40 e '50

## PAPILLON VINTAGE SWING BAND

**Andrea Valbonetti** voce  
**Iacopo Rossi** chitarra  
**Davide Montagnoli** percussioni  
**Francesco Sarrini** contrabbasso  
**Ivan Elefante** tromba  
**Roberto Bianchi** clarinetto, sassofono

## VENERDÌ 1 SETTEMBRE ORE 18.00

Città di Castello, Chiesa di San Domenico

### ITINERARI DIDATTICI MUSICALI

**Luisa Mencherini** flauto  
**Claudio Becchetti, Matilde Giorgis** violini  
**Stefano Falleri** chitarra  
**Orchestra e Solisti della Scuola secondaria di I grado statale a indirizzo musicale Alighieri-Pascoli**

con la partecipazione straordinaria del duo pianistico  
**Albero Miodini e Pierpaolo Maurizzi**

JOHANN SEBASTIAN BACH

dall'Ouverture per flauto e archi BWV 1067 in si minore:  
Bourrée I, Bourrée II

LUIGI BOCCHERINI

dal Quintetto op.11 n.5 in mi maggiore: Minuetto

ANONIMO

*Una notte piena di stelle* romanza ucraina

TRADIZIONALE

*Scarborough Fair*  
*Jisas yu Holem hand blong mi*

ANTONIO ROSSI

Ciaccona per flauto, violino e chitarra

GIUSEPPE BALDESCHI

Inno di Santa Veronica Giuliani

TRADIZIONALE DELLA CAMPAGNA TIFERNATE

SCIOLTIS E TREScone  
Balli popolari di festa

ANONIMO

*O' Passator, la barca*  
canto popolare altotiberino

ANONIMO

*Il canto della Pasquella*  
canto processionale profano popolare

RIZ ORTOLANI

*Fratello Sole e sorella Luna*  
orchestrazione di Antonio Rossi

## VENERDÌ 1 SETTEMBRE ORE 21.00

Città di Castello, Chiesa di San Domenico

### MAHLER E CASELLA: UN'AMICIZIA

**Alberto Miodini e Pierpaolo Maurizzi** duo pianistico

ALFREDO CASELLA

*Pagine di guerra. Quattro films musicali* per pianoforte  
a quattro mani IAC 17

GUSTAV MAHLER

Sinfonia n. 7 in mi minore  
trascrizione per pianoforte a quattro mani  
di Alfredo Casella

## SABATO 2 SETTEMBRE ORE 21.00

Città di Castello, Chiesa di San Domenico

### SUGGERZIONI DI OLTREMARE

#### ORCHESTRA FILARMONICA ITALIANA

**Stefano Seghedoni** direttore

ELENA BARBARA GIURANNA

*X Legio* poema eroico

ADRIANO LUALDI

*Africa* rapsodia coloniale

GUIDO PANNAIN

*Fontane d'oltremare* movimento sinfonico

FRANCESCO SANTOLIVUO

*Alba di gloria sul passo Uarièu* poema eroico

ANTONÍN DVOŘÁK

Sinfonia n. 9 in mi minore op. 95 *Dal nuovo mondo*

**DOMENICA 3 SETTEMBRE ORE 11.00**

Città di Castello, Chiesa di San Domenico

**RETROSPETTIVA E ATTUALITÀ**  
**Russia, Paesi Scandinavi, Spagna e Italia**

**FILARMONICA GIACOMO PUCCINI**

**Nolito Bambini** direttore

NIKOLAJ RIMSKIJ-KORSAKOV

*Processione dei principi*

SERGEJ PROKOF'EV

Marcia in si bemolle maggiore op. 99

DMÍTRIJ ŠOSTAKOVIČ

Valzer n. 2

EDVARD GRIEG

*Trolltog* (Marcia dei troll) arrangiamento di Brian Beck  
*Peer Gynt* suite n. 1 op. 46

JAN DE HAAN

Spanish triptych

GIOACHINO ROSSINI

*Marcia per il sultano*

GIACOMO PUCCINI

*Scossa elettrica* marcia brillante

**DOMENICA 3 SETTEMBRE ORE 21.00**

Città di Castello, Chiesa di San Domenico

**ANTICHI MODELLI PER UNA MODERNA**  
**SPIRITUALITÀ**

**Alexander Gadjiev** pianoforte

JOHANN SEBASTIAN BACH

Suite francese n. 4 in mi bemolle maggiore BWV 815

OTTORINO RESPIGHI

da *Tre preludi sopra melodie gregoriane*:

I preludio

III preludio

FRYDERYK CHOPIN

Scherzo n. 3 in do diesis minore op. 39

MODEST MUSORGSKIJ

*Quadri di un'esposizione*

**LUNEDÌ 4 SETTEMBRE ORE 21.00**

Città di Castello, Chiesa di San Domenico

**NOTE D'AMORE**

**TRIO HERMES**

**Ginevra Bassetti** violino

**Francesca Giglio** violoncello

**Marianna Pulsoni** pianoforte

ROBERT SCHUMANN

Trio n. 1 in re minore per violino, violoncello e pianoforte  
op. 63

ILDEBRANDO PIZZETTI

Trio in la maggiore per violino, violoncello e pianoforte

**GIOVEDÌ 7 SETTEMBRE ORE 19.00 E 21.00**

Città di Castello, Chiesa di San Domenico

**CIONDOLINO**

racconto musicale liberamente ispirato all'opera

omonima di **Luigi Bertelli**

libretto di **Enrico Paci**

musiche di **Stefano Garau** in prima esecuzione assoluta,  
commissione Festival delle Nazioni

**Enrico Paci** voce narrante

**Veronica Marinelli** soprano

**Francesco Mastriforti** violino

**Ermanno Vallini** violoncello

**Denise Tamburi** flauti

**Stefano Carsili** clarinetti

**Riccardo Bigotti** percussioni

**Mailis Pöld** pianoforte

**Coro di voci giovanili dell'Associazione Octava Aurea**

**e della Scuola comunale di musica Giacomo Puccini**

**Mario Cecchetti** direttore

produzione Festival delle Nazioni

in collaborazione con Scuola comunale di musica

Giacomo Puccini di Città di Castello



**CARTELLONE PRINCIPALE**



**EVENTI COLLATERALI**

## INFORMAZIONI DI BIGLIETTERIA

È vivamente consigliato l'acquisto dei biglietti in prevendita

### BIGLIETTERIA

Sede Festival delle Nazioni  
(piano terra) via Marconi 8a,  
Città di Castello  
ticket@festivalnazioni.com  
075 8522823 / 349 8092046

### ORARI

Dal 3 al 22 agosto,  
11.00 - 13.00 / 17.30 - 19.30  
(chiuso 6, 13, 14, 15 e 20 agosto);  
dal 23 agosto al 7 settembre  
11.00 - 13.00 / 16.00 - 18.00  
La biglietteria sul luogo  
del concerto aprirà un'ora prima  
dell'inizio dell'evento.

### TARIFE BIGLIETTI

**23 ago 21.00 SIGNORELLI  
E PERUGINO, L'ARTE GENTILE  
E L'ARMONIA SPLENDIDA**  
Intero € 15 | Ridotto € 10

**24 ago 18.00 FINALISTI  
CONCORSO ALBERTO BURRI**  
Biglietto unico € 1

**24 ago 21.00 INQUIETUDINI  
RUGGENTI**  
Biglietto unico € 10

**25 ago 21.00 L'ITALIA TRA LE DUE  
GUERRE**  
Intero € 10 | Ridotto € 5

**26 ago 18.00 NOVECENTO  
ITALIANO**  
Biglietto unico € 10

**26 ago 21.00 ARMONICI RESPIRI**  
Biglietto unico € 10

**27 ago 18.30 SERENE OMBRE**  
Biglietto unico € 10

**27 ago 21.00 ALBOROSIE  
& SHENGEN CLAN**  
Biglietto unico € 15

**28 ago 21.00 IL SUONO ITALIANO  
DA BACH A SCHNITTKE**  
Intero € 15 | Ridotto € 10

**29 ago 18.00 UNO SGUARDO  
AL PASSATO**  
Biglietto unico € 10

**29 ago 21.00 MAQEDA**  
Intero € 10 | Ridotto € 5

**30 ago 21.00 VECCHIA ITALIA**  
Intero € 10 | Ridotto € 5

**1 set 18.00 ITINERARI DIDATTICI  
MUSICALI**  
Biglietto unico € 1

**1 set 21.00 MAHLER E CASELLA:  
UN'AMICIZIA**  
Intero € 10 | Ridotto € 5

**2 set 21.00 SUGGERIONI  
DI OLTREMARE**  
Intero € 20 | Ridotto € 15

**3 set 11.00 RETROSPETTIVA  
E ATTUALITÀ**  
Biglietto unico € 1

**3 set 21.00 ANTICHI MODELLI PER  
UNA MODERNA SPIRITUALITÀ**  
Intero € 15 | Ridotto € 10

**4 set 21.00 NOTE D'AMORE**  
Intero € 10 | Ridotto € 5

**7 set 19.00 e 21.00 CIONDOLINO**  
Intero € 5 | Ridotto € 1

### RIDUZIONI

Spettatori di età inferiore ai 35  
anni e superiore ai 65 anni,  
i soci del Festival delle Nazioni,  
i soci di scuole e associazioni  
musicali e soci FAI.

## INFORMAZIONI DI BIGLIETTERIA

### TARIFFA GIOVANI

**Eventi Città di Castello,  
Chiesa di San Domenico**  
La tariffa giovani - valida per  
l'accesso di **due persone sotto  
i 35 anni** allo stesso evento  
- consentirà l'acquisto di due  
biglietti: **uno a costo ridotto e  
uno al costo di € 1.**  
L'**abbonamento per due  
persone sotto i 35 anni** a tutti  
gli eventi previsti a San Domenico  
avrà il costo complessivo di **€ 62.**

### CARNET & FESTIVALCARD

Il **CARNET** consentirà l'acquisto  
di tutti i concerti presso la Chiesa  
di San Domenico al costo di **€ 74**  
a persona.  
I possessori del Carnet avranno  
diritto alla FestivalCard che  
consente di avere riduzioni e  
sconti presso musei, alberghi  
e ristoranti convenzionati per  
tutta la durata del Festival. (La  
FestivalCard è nominativa e valida  
per una persona).

### FESTIVAL FACILITIES

Acquistando un biglietto del  
Festival sarà possibile richiedere  
riduzioni e sconti mostrando il  
titolo d'ingresso presso musei,  
alberghi e ristoranti aderenti  
all'iniziativa. Il biglietto verrà  
vidimato dal personale del  
struttura convenzionata tramite  
l'apposizione di un timbro/  
firma sul retro dello stesso e  
riconsegnato al cliente. Il biglietto  
sarà valido per una sola riduzione.

### BIGLIETTI ONLINE

È possibile acquistare i biglietti sul  
sito [www.festivalnazioni.com](http://www.festivalnazioni.com) nella  
sezione BIGLIETTERIA: ACQUISTA  
ONLINE, fino al giorno precedente  
l'evento.

### INFORMAZIONI GENERALI

Per tutti i concerti saranno  
applicati i protocolli di sicurezza e  
le relative normative sanitarie in  
vigore alla data dello spettacolo.



## FESTIVALCARD FACILITIES

### STRUTTURE RICETTIVE ACCOMODATION

Riduzione del costo di pernottamento nelle seguenti strutture  
*Reduced price in the following accomodation*

### CITTÀ DI CASTELLO

#### Hotel Garden

Viale Aldo Bogni 96  
075 8550593  
www.hotelgarden.com

#### Hotel Park Geal

Via Piero della Francesca 24  
075 8521312 / 075 8521313  
www.hotelparkgeal.it

#### Hotel Tiferno

Piazza Raffaello Sanzio 13  
075 8550331  
www.hoteltiferno.it

#### Hotel Umbria

Via Sant'Antonio  
075 8554925  
www.hotelumbria.net

#### Umbria Camp

Loc. Montesca  
Via Alice Hallgarten Franchetti 3  
333 2477794  
www.umbriacamp.it

#### Residenza Antica Canonica

Via San Florido 23b  
347 1564910  
www.anticacanonica.it

#### Residence San Bartolomeo

Via San Bartolomeo 4  
327 1111363  
residence.sanbartolomeo@gmail.com

#### Agriturismo Villa Bice

Via Villa Zampini 44, Loc. Cerbara  
329 1358720  
www.villabice.it

#### Badia Il Vingone

Via Abbazia 1, Loc. Vingone  
338 8247596  
www.badiailvingone.it

#### Hotel Villa San Donino

Voc. Pecorella, loc. San Donino  
075 8578108  
www.hotelvillasandonino.it

#### Borgo il Poeta

Via Borgo il Poeta snc, Loc. Montecastelli, Umbertide  
075 8352720  
www.borgoilpoeta.com

### RISTORANTI RESTAURANT

10% di sconto sul menu alla carta nei seguenti ristoranti  
*10% discount on the menu in the following restaurants*

### CITTÀ DI CASTELLO

#### L'Accademia Hostaria

Via del Modello 1  
328 7049060  
CHIUSO LUNEDÌ

#### Trattoria Lea

Corso Cavour 8F  
075 8521678  
Aperto fino alle 22.00  
SEMPRE APERTO

#### Il Grottino di Boriosi Dimitri

Via di Bindo 4  
075 8555251  
aperto fino alle 23.00  
CHIUSO LUNEDÌ E MARTEDÌ

#### Buligame

Piazza Gioberti  
075 3726676  
Aperto fino alle 23.00  
CHIUSO LUNEDÌ

#### Alla Vineria Ristorante Bistrot

Piazza Matteotti 2  
349 7179813  
Aperto fino alle 22.30  
CHIUSO DOMENICA SERA  
E MARTEDÌ

#### Trattoria Pizzeria Roma da Fez

Via Mario Angeloni 2  
075 8553560  
Aperto fino alle 21.45  
CHIUSO DOMENICA  
E MERCOLEDÌ

## FESTIVALCARD FACILITIES

### Il Bianconiglio

Corso Vittorio Emanuele 42D  
075 8556469  
Aperto fino alle 23.00  
CHIUSO MARTEDÌ

### Le Logge

Piazza Matteotti - Logge Bufalini  
075 8642304  
Prenotazioni entro le 21.00  
CHIUSO MERCOLEDÌ  
Menù festival: Pranzo 14 € Cena 20 €  
*Non si applica lo sconto del 10%*

### MUSEI MUSEUM

Biglietto ridotto nei seguenti siti museali  
*Reduced price in the following museums*

### CITTÀ DI CASTELLO

#### Fondazione Palazzo Albizzini-Collezione Burri

Collezione Palazzo Albizzini  
Via Albizzini 1  
Collezione Ex-Seccatoi  
del Tabacco  
Via Francesco Pierucci 2  
075 8554649  
www.fondazioneburri.org

#### Museo del Duomo

Piazza Gabriotti

#### Campanile Cilindrico

Via del Modello

#### Oratorio San Crescentino

Loc. Morra  
075 8554705  
www.museoduomocdc.it

#### Pinacoteca Comunale

Via della Cannoniera 22a  
075 8554202 / 075 8520656

#### Museo Malacologico Malakos

Villa Capelletti a Garavelle  
075 8552119 / 349 5823613  
www.malakos.it

#### Centro delle Tradizioni Popolari

Loc. Villa Garavelle  
075 8520656 / 075 8554202

### Centro di Documentazione delle Arti Grafiche Tipografia Grifani Donati 1799

Corso Cavour 4  
075 8554349 / 333 3232573  
www.tipografiagrifanidonati.it

### Museo della Tela Umbra

Via Sant'Antonio 3  
075 8554337 / 075 8559071  
www.telaumbra.com

### SAN GIUSTINO

#### Castello Bufalini

Via Largo Crociani 3  
075 856115  
<https://www.musei.umbria.beniculturali.it/musei/castello-bufalini-san-giustino/>

### SANSEPOLCRO

#### Museo Civico

Via Niccolò Aggiunti 65  
0575 732218  
www.museocivicosansepolcro.it

### Aboca Museum Erbe e Salute nei Secoli

Palazzo Bourbon del Monte  
Via Niccolò Aggiunti 75  
0575 733589  
www.abocamuseum.it

### MONTONE

#### Complesso Museale di San Francesco

Via San Francesco  
075 9306535  
www.sistemamuseo.it

### UMBERTIDE

#### Museo Comunale di Santa Croce

Piazza San Francesco 1  
075 9420147  
www.sistemamuseo.it



## ASSOCIAZIONE FESTIVAL DELLE NAZIONI

### CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE

*Presidente* **Leonardo Salcerini**

*Vicepresidente* **Pier Giorgio Lignani**

*Consiglieri* **Fabio Battistelli, Roberto Cuccolini, Marcello Marini, Massimo Ortalli, Paola Zampini**

*Collegio Sindaci revisori* **Antonella Pulci, Francesca Garzi, Giuliano Smacchia**

### STAFF

*Direttore artistico* **Aldo Sisillo**

*Segreteria artistica e organizzativa* **Laura Rebiscini**

*Amministrazione* **Francesca Martinelli**

*Ufficio stampa ed edizioni* **Maria Rosaria Corchia**

*Web marketing, social media e promozione* **Tiziana Cusmà**

*Biglietteria* **Livia Castellani**

*Responsabile tecnico* **Luca Berettoni**

*Luci* **Giancarlo Ferranti**

*Il Festival delle Nazioni ringrazia*

**Anna Maria Bordoni** per la consulenza amministrativa

**Fabrizio Manis** per il progetto grafico

**Giordano Pierini** per il sito internet

**Tiziano Minciotti** per le fotografie

**Avi News** per i video

#### Main sponsor

**TOYOTA**

MATERIAL HANDLING



#### Sponsor

**C.E.S.A.**  
conservazione beni culturali



**ARTEGRAF**  
GRAFICA & STAMPA

PIANOFORTI DAL SUONO INIMITABILE  
**Fabbrini**

#### Media partner



**UMBRIA**  
INTERNATIONAL AIRPORT  
SAN FRANCESCO D'ASSISI



**PM**  
PIACERE MAGAZINE

**RadioTernoUno**  
dal 1976: insieme armonia agli altri  
è meglio del tuo stereo

**ValleyLife**





# FESTIVAL DELLE NAZIONI

## Enti sostenitori



Unione Europea



Repubblica Italiana



Direzione  
Generale  
MIC  
SPETTACOLO

con il sostegno e il patrocinio di



Regione Umbria  
Giunta Regionale



Regione Umbria  
Assemblea legislativa



COMUNE DI  
CITTÀ DI CASTELLO

con il patrocinio della



CAMERA DI COMMERCIO  
DELL'UMBRIA

In collaborazione  
con i Comuni di Sansepolcro, San Giustino, Montone,  
Monte Santa Maria Tiberina, Umbertide



per la concessione  
della Chiesa di San Domenico  
a Città di Castello



per la concessione  
del Castello Bufalini  
a San Giustino

italiafestival

con il patrocinio di

Rai Umbria

## Sostenitori



FONDAZIONE  
CASA RINOVATA CITTÀ DI CASTELLO



ASSOCIAZIONE  
PALAZZETTI VITELLI  
A SANSEPOLCRO



FATTORIA AUTONOMA TABACCHI



Rotary  
Club Città di Castello

## Art Bonus



SOGEPU

## Informazioni e biglietti

Via G. Marconi 8a Città di Castello (PG)

Tel. 349 8092046 | 075 8522823

[ticket@festivalnazioni.com](mailto:ticket@festivalnazioni.com) | [www.festivalnazioni.com](http://www.festivalnazioni.com)

